

C_2019065MT.01002401.xml

18.2.2019

MT

Ii-?urnal Uffi?jali tal-Unjoni Ewropea

C 65/24

Talba g?al de?i?joni preliminari mressqa mill-Curtea de Apel Timi?oara (ir-Rumanija) fl-14 ta' Novembru 2018 – CT vs Administra?ia Jude?ean? a Finan?elor Publice Cara?-Severin – Serviciul Inspec?ie Persoane Fizice, Direc?ia General? Regional? a Finan?elor Publice Timi?oara – Serviciul Solu?ionare Contesta?ii 1

(Kaw?a C-716/18)

(2019/C 65/32)

Lingwa tal-kaw?a: ir-Rumen

Qorti tar-rinviju

Curtea de Apel Timi?oara

Partijiet fil-kaw?a prin?ipali

Rikorrent: CT

Konvenuti: Administra?ia Jude?ean? a Finan?elor Publice Cara?-Severin – Serviciul Inspec?ie Persoane Fizice, Direc?ia General? Regional? a Finan?elor Publice Timi?oara – Serviciul Solu?ionare Contesta?ii 1

Domandi preliminari

1)

F?irkustanzi b?al dawk ta' din it-tilwima, li fihom persuna fi?ika te?er?it?à attivit?à ekonomika permezz tal-e?er?izzju ta' diversi professionijiet ?ielsa, kif ukoll permezz tal-kiri ta' propriet?à immobibli, u b?hekk tikseb d?ul ta' natura permanenti, id-dispo?izzjonijiet tal-punt 4 [tal-ewwel paragrafu] tal-Artikolu 288 tad-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur mi?jud (1), je?tie?u l-identifikazzjoni ta' attivit?à professionali spe?ifika, b?ala attivit?à prin?ipali, sabiex ji?i vverifikat jekk il-kiri jistax ji?i kklassifikat b?ala operazzjoni an?illari g?aliha u, fil-ka? ta' risposta affermattiva, fuq il-ba?i ta' liema kriterji tista' ti?i identifikata din l-attivit?à prin?ipali, jew [dawn id-dispo?izzjonijiet] g?andhom ji?u interpretati fis-sens li l-attivitajiet professionali kollha li permezz tag?hom ti?i e?er?itata l-attivit?à ekonomika ta' tali persuna fi?ika jirrappre?entaw "attivit?à prin?ipali"?

2)

Fil-ka? li fih il-proprjet?à immobibli mikrija minn persuna fi?ika lil terz ma hijlex inti?a u u?ata g?all-e?er?izzju tal-kumplament tal-attivit?à ekonomika ta' din il-persuna, u g?aldaqstant ma tistax ti?i

stabbilita rabta bejn [il-proprietà immobilli mikrija] u l-e?er?izzju tad-diversi professionijiet tal-persuna inkwistjoni, id-dispo?izzjonijiet tal-punt 4 [tal-ewwel paragrafu] tal-Artikolu 288 tad-Direttiva 2006/112 jippermettu li l-operazzjoni ta' kiri ti?i kklassifikata b?ala "operazzjoni an?illari", bil-konsegwenza li din tal-a??ar ti?i esku?a mill-kalkolu tad-d?ul mill-bejg? li jservi b?ala riferiment g?all-finijiet tal-applikazzjoni tas-sistema spe?jali ta' e?enzjoni g?all-impri?i ?-?g?ar?

3)

Fil-ka? deskritt fit-tieni domanda, il-fatt li l-operazzjoni ta' kiri twettqet favur terz, persuna ?uridika li tag?ha l-persuna fi?ika hija so?ju u amministratur, liema [persuna ?uridika] g?andha s-sede tag?ha fl-immobbli inkwistjoni u te?er?it? attivitajiet professionali tal-istess natura [b?all-attività professionali] tal-persuna fi?ika inkwistjoni, huwa rilevanti g?all-finijiet tal-klassifikazzjoni ta' din l-operazzjoni ta' kiri b?ala "an?illari"?

(1) ?U 2006, L 347, p. 1, rettifica fil-?U 2007, L 335, p. 60.